

# TELEGRAFUL ROMAN.

Telegraful ése de doua ori pe sepmuna: joia si Dumineca. — Prenumeratuna se face in Sabiu la espeditura foieci; pe afara la c. r. poste, cu bani gata, prin scrisori francate, adresate catre espeditura. Pretiul prenumeratunei pentru Sabiu este pe anu 7. fl. v. a. ear pe o jumetate de anu 3. fl. 50. Pentru celelalte parti ale Transilvaniei si pen-

Nr 10. ANULU XII.

Sabiu, in 2 Februarie 1864.

tru provinciele din Monarchia pe unu anu 8 fl. éra pe o jumetate de anu 4. fl. v. a. Pentru princ. si tieri straine pe anu 12f pe  $\frac{1}{2}$  anu. 6 fl. v. a.

Inseratele se platescu pentru intea ora cu 7. cr. sirulu cu litera mici, pentru a doua ora cu  $5\frac{1}{2}$  cr. si pentru a treia repetire cu  $3\frac{1}{2}$  cr. v. a.

## Legea pentru limbi.

Legea pentru „indreptatirea egala“ a limbilor tierei, sanctiunata de Maiestatea Sea si retramisa Inaltului Gubernu regescu, s'au imparisit, se dice, municipieloru spre publicare. Acestea dar aru fi celu d'antai fruptu pipaitu alu vietiei nostre constitutiunale, carea de altintre pánacum ni-au arestatu mai multa numai partile sele cele slabe si adesea ni-a storsu marturisirea, ca 'n multe privintie pentru noi a fostu mai bine subt absolutismu. E aspra pote dicerea din urma si suna mai ca o acusare incontr'a nostra propria, ca candu adica noi inca n'amu si capaci de a 'ntielege diferint'a cea enorma intre absolutismu si constitutiunalismu si n'amu si maturi de ajunsu pentru vietiua constitutiunala; dar cine va cunoisce starea cea deplorabila, in carea ne aflâmu pelânga totu constitutiunalismula nostru celu atâtu de glorificatu, acel'a va crede, ca n'amu disu neadeveru prin asertulu de susu. Existint'a celoru va amplioati, mai mari si mai mici, cu cari cerca mai cu séma unu soiu alu compatriotilor nostri a ne scote ochii, pre noi celu putinu nu ne pote orbii; caci pelânga totu respectulu, ce datorim acesoru amplioati ca unorui mijlocitoru intre poporu si regim, totusi trebuie sa marturisim, ca tocmai diet'a din urma ni-au arestatu intr'unu modu neacceptat, catu de multu le suntu legate loru mâniile in legislativa. Si apoi panacandu referintele urbariale nu voru si complanate intr'unu modu mai multiamitoru; panacandu cărtile funduarie nu voru si regulate si controlate, incat' Românu cu mosfa sea dajduita cu totu sa n'aiba dreptu de a alege in comitetulu comunelor, in representatiunea municipelor si in diet'a tierei; panacandu Românu ca idividu, ca comuna, ca corporatiune se constringe prin legi apesatore la sorteia de proletariu; panacandu in acesta tiéra, aperata cu asta sângue romanescu, pentru preotimea, invetiatorimea si scólele lui nu remâne unu petecutiu de pamentu spre dotare; panacandu Români transsilvani, cari singuri intre cu numerulu pre toti ceilalti conlocitoru din tiéra, au in tota patria doce municipie romanesci, ear atâtea si atâtea pârti ale teritoriului locuitu de Români e lipit si innaditu de cutare scaunu sasescu, de cutare comitatulungurescu; panacandu limb'a lui nu e consideratata partea cea mai mare nici in gimnasiu, necum in facultatile din tiéra; panacandu inca o sută si o miia de alte lucruri nu voru si altintre decum suntu: panatunci cateva posturi de amplioati, ocupate de Români, voru si unu surrogatu microscopicu de micu pentru dorintie'e nostre, si dulcet'a constitutiunalismului o vomu cunoisce mai multu din spusele altor'a, decat' din esperiint'a propria.

Dar sa revenim la obiectu! Dupa-ce se va publica aceasta lege, urmeza, ca sa se puna in lucrare, sa devina din cuventu fapta. Aici se deschide unu câmpu frumosu de activitate pentru amplioati români, ca adica sa executeze si insisi si sa faca a se executá si din partea altor'a decisiunile eii.

Li se deschide, dicemu, unu câmpu largu intru esecutarea eii. Din nefericire insa nici cea mai consciintiosa esecutare nu va poté umplé lacunele si stirbiturele, ce le-a lasatu in lege diet'a, poterea legislativa a tierei. Acum la esecutarea eii vomu vedé si ne vomu convinge, catu de dreptu au avutu in dieta ablegatii Sipotariu, Lazaru, Vlass'a, Popoviciu, Pope'a si altii caracterisati adeseori de escentrici, candu adusera amendamentele sciute la cutare si cutare §.; tocmai acum se va vedé, deca a fostu ratacita majoritatea ablegatoru români, ori nu, deca au meritatu ori n'au meritatu impunitare, ce li s'au facutu din partea contrarilorloru.

Sa luâmu unu exemplu practicu! §. 10 dice: „In comunele cetatienești si satescî defige limb'a afacerilor interne in trebi comunale reprezentanti'a comunice.“ (Vedi tota lega in nr. 88 alu Tel. Rom. din 1863.) Români, po-

temu dice, ca dor in tota Transsilvania numai in orasiele—caci de orasie si cetati romanesci dorere inca nu potem vorbi— si satele curatul romanesci suntu representati dupa cuviintia; caci in celealte orasie si sate representantile s'au re'ntregit dupa cheia cea vechia, parte dinnainte de 1848, asiá incat' de nu cum-va voru alege Magiarii si Sasii si pre Romanii (ceea ce insa nu cutesam nici a spera), Romanii nici in representantie, comitele seu cum se mai chiama nu potu sa intre. Nefindu Români in comite, cine sa vorbesca si 'n favore limbei române? Nimeni. Iata dar limb'a româna esilata din intrebuintarea oficioasa in comune amestecate! Esilarea acest'a va dura pecatul va sta representant'a seu comitetul respectiv,— din fericire; caci de reusia amendamentului lui Obert, atunci era sa sia esilata pentru totdeun'a.

Precum va fi 'n comune, asiá va fi si 'n municipie, dupa § 11. Municipie romanesci suntu in tota Transsilvania numai doce: districtul Fagarasiului— si inca si acel'a fara orasul Fagarasiu— si districtul Nasudului. Mai in toate celealte comitate si scaune, de-si 'n cele mai multe Romanii facu majoritatea absoluta, ei nu suntu representati nici pe departe dupa o norma drepta prin municipie; de aci urmeza, ca representant'a municipiului fiindu partea cea mai mare neronâna, va alege alta limba pentru afacerile sele municipale, — si limb'a româna iata-o esilata si din municipie, pelânga tota majoritatea locuitorilor români!

Asemenea se are lucrul si cu § 16., care presidielorule lasa 'n voia a intrebuinta limb'a carea le place, si prin acest'a presidielorul municipal le da o prerogativa, carea no temem ca o voru esplotatá forte in nefavore limbei române.

Totu asiá depagubitoru limbei nostre e si § 17; prin care diet'a a resignat fara nici o nevoie la unu dreptu alu seu mare si ne disputabilu. —

Avemu dar causa destula de a nu accepta dela legea pentru limbi resultate prea mari.

Cu toate acestea o salutam ca cea d'antai poma culesa din pomisorulu constitutiuneli nostre, si dorim, ca baremu si in form'a acest'a sa fie esecutata cu promptitate; caci in fine, chiar si cea mai buna si mai folositore lege ce ajuta, deca nu se pune 'n lucrare?

Datorint'a nostra insa indeosebi va fi a priveghia a-supra' observarei eii, a pasi incontr'a ori cui ce s'aru incercat a o paralisa seu a o 'ncungiura seu a o interpretat stangaciu; caci tote aceste incercari potem prevede ca nu voru lipsi.

## Dela senatulu imperialu.

Sessiunea de fatia a senatului imperialu se apropia cu pasi repedi de capetulu seu, si afara de obiectele, a caror pertractare s'au inceputu si surge acumu, se crede ca numai cestiunea drumului de feru transsilvanu se va mai luâ la desbatere, voindu pe semne regimulu prin acest'a a remunerat incat'va pre loialii sei Transsilvani.

Peste siedintiele din urma, atâtu ale casei de susu, catu si ale camerei ablegatoru, potem trece catu mai scurtu.

Cas'a de susu desbatu in siedint'a 25. din 3 Februarie o cestiune-trebuie sa dicemu bagatela fatia cu faptele cele mari, ce le vedem petrecendu-se dinnaintea ochilor nostri: — adeca tacsele in institutele publice de nascere si de smintiti. Nevrendu ne veni in minte samburosulu nostru proverbiu: Satulu plânge — bab'a se plepla.

In aceeasi dì avu siedintia cas'a ablegatoru. La ordinea dilei fu relatiunea comisiunei compuse din ambele case pentru complanarea diferintelor escate intre ambele case in privint'a bugetului pe anulu 1864. Se scie adeca din desbaterile de mainainte, ca in mai multe puncte cas'a magazilor fusese de alta parere ca cas'a ablegatoru; de aceea

se compusese din ambele case o comisiune de cîte 6 membrii, carea sa cerce a aduce in armonia nîntielegerele dintre ambele case. Cu aceste desbateri trecura in cas'a ablegatiloru siedint'a 80, 81 si 82. Mai in totc punctele principale se aducu parerile in consonantia; celelalte ramane a le complană regimulu, care firesce va poté incuiintia in punctele de diferintia numai sumele mai mici; caci sumele mai mici se cuprindu in cele mai mari, iar cele mai mari nu se cuprindu in cele mai mici.

Cas'a magnatiloru mai avu siedintia (a 26.), in 4 Febr., in carea alese mai antâiu o comisiune de 9 membri, carea sa examineze legea pentru darea de castig si de venitul dela societati de actii. Totu in acea siedintia desbatu si vota si ea, dupa propunerea casei ablegatiloru, creditul supletorius de 525,000 f. pentru administratiunea politica a ministerului de statu. La capetulu siedintiei mai priimi cas'a magnatiloru si proiectul de lege privitor la unele schimbari, ce le facuse cas'a ablegatiloru in legea imprumutului pentru cei lipsiti din Ungaria.

In 5 Februarie iar avura siedintie amendoue casele. Cas'a magnatiloru, la propunerea Comelui Kuefstein, aduce unu: Sa traiasca! bravei armate austriace, carea a seversit celu d'antâiu saptu de eroismu si de gloria in bataja cu Danesii. Apoi trecend la ordinea dilei, pertracteza mai multe puncte de diferintia in bugetu, ce se escasera intre ea si intre cas'a ablegatiloru. — Si cas'a ablegatiloru aduce la inceputulu siedintiei sele unu asemenea tributu de simpathia si de admiratiune pentru armata, precum si de jale pentru cei calinti. Propunerea urmase din partea ablegatului celui mai oppositional, Dr. Giskra. Apoi vine la ordinea dilei reportul comitetului de controlarea datorielor statului, privitor la modificarea articulului, ce determina controlarea datorielor statului prin senatulu imperialu. Se decide, a se provocă regimulu ca 'n sessiunea cea mai de aproape sa aduca unu proiectu corespondiatoru. Dup'accea se desbatu si se votëza cele 4 milioane fl. cerute suppletorie de ministeriulu de resboiu pentru rebonificarea de prestatuni si pagube facute 'n resboiul din 1859. — In aceiasi zi era sa tina siedintia si senatulu imperialu redusu, dar nu suntu de satia membrui de lipsa. Herbst trage atentisua Camerei asupra observarei ce a facutu, ca de luni de dile unii membri nu mai vinu la siedintie, ca 'n septembaria trecuta au fostu de fatia la desbaterea celor 10 milioane, ear de atunci incocice au intorsu camerei spatele. (Polonii? Red.) Se decide, ca sa se intrebuintizeze decisiunea paragrafului respectivu in privintia lipsiriloru.

Siedint'a acest'a insa se tine apoi in 6 Februarie. Obiectulu de desbatere e dreptulu Israelitiloru de a ave proprietati in capital'a Bucovinei, Cernautiu. Polonii, Rutenii, Romanii din Bucovina si inca cativa ablegati combatu prin Grocholski competitia senatului imp. la aducerea acestei legi, dar ramane in minoritate; si asi se priimesce legea, prin carea Evreiloru din Cernautiu se da dreptu nemarginitu a-si cumpera case si mosi. — Comitetulu propune ca sa decida camer'a a roga pre regimulu, ca 'n sessiunea urmatore sa aduca unu proiectu de lege, prin carea in lînztulu tieriloru representante in sen. imp. redusu sa se sterga legile, ce dreptulu de possessiune-lu lega de cutare seu cutare confessiune. Se priimesce fara desbatere. Asemenea se priimesce dupa a treia citire si legea pentru dreptulu de possessiune alu Iudeiloru din Cernautiu. —

#### Unu cuventu in caus'a propria.

Facendu o revista asupra abonantiloru nostri de pe anul 1864 — o revista, ce nu ne a neuragiatur tocmai preste mesura in missiunea cea grea ce avemu — amu fostu surprinsi de numerulu celu micu preste acceptare alu comunelor abonate. Si fiindca presupunem, ca nici celelalte foi romanesci nu suntu in acesta privinta mai fericite decat noi, pentru aceea credem ca nu causam valemare nici unui din celelalte doue jurnale romane politice, deca din cestiunea acest'a, bagatela la parere, dar in adeveru nu fara insemnatate, facem unu obiectu de desbatere publica.

Cum sa ne explicam impregiurarea, ca atat de putine comune romanesci citescu diuarie?

Celu d'antâiu respunsu poté, ce ni se va da, va fi, ca comunele suntu serace. Respectu de seracia! Ea 'n adeveru ici colea poté si caus'a, de nu mai ajungu banisorii satului si pe gazete; dar in cele mai multe casuri de siguru nu e. Vreo 8, 10 pana 'n 12 f. pe anu suntu in bugetulu unei comune unu quantu atat de neinsemnatu, incat mai ca s'aru adunat din sfarmiturile, ce cadu de pe

més'a — diregatoriiloru comunale. Apoi afara de aceea excusarea cu seraci'a no' potem lasa valida, caci scim de siguru, ca mai multe comune romanesci suntu abonate din banii cei romanesci ai satelor celor romanesci la diuarie germane si magiare. Caus'a acestei impregiurari aru poté fi, ca diuariile romanesci nu suntu concurint'a cu cele germane seu magiare; acest'a aru si tristu pentru noi jurnalistii, cu toate ca si noi suntemu fii ai tempului si ai poporului nostru si ca atari suntemu numai unu termometru alu culturei poporului, din care amu esit; dar amu si totdeodata unu pitene de a ne incordá poterile pentru aren'a de concurentia. In fine, deca unu jurnal romanescu nu aru poté supplini lipsa jurnaleloru straine, comunelor li-aru stă 'n voia a abonă la toate trele. — Dar caus'a nu e acest'a, ci suntu parte mare notarii straini, de cari e plin locul prin comunele romanesci. Nu suntemu manecatori de straini, si ne pare bine deca vedem pre compatriotii de felurite limbi in comerciu catu de vin, materialu si spiritualu, unii cu altii; atat'a insa totu nu merge de departe patriotismulu nostru, incat din galanteria seu slabitiune sa vedem cu nepesare comunele romane in mani straini, ear pre sunt nostri sa-i audim plangandu-se de lipsa panei. Si tocmai prin comune de acestea romanesci cu notari neromanii nu merge nici o fota romanesca, dincontra insa mergu poté inca cate doue neromanie; caci „domnului notarul“ adesea-i poté fi usioru a convinge pre „jupanul jude“, ca fota germana seu magiara e de lipsa, ear cea romana nu. Firesce de lipsa, caci densului a ceea-i trebuesce; apoi cititorul e densulu si numai plattitorul e „satulu.“ Aru si tempulu, ca comunele romanesci si'n privintia notarilor sei comunali sa-si trag odata sema mai bine. —

Alt'a, cu ce s'aru poté escusa poté necitirea diuarielor romanesci, aru si poté, ca publicul satescunule nientelege de ajunsu. E adeveratu, ca „inventatiile“ nostri cu ortografiele si cu limbagiele lor pare ca latura aorea inadinsu spre aceea, ca sa-i intelega catu mai putini; dar e adeveratu si aceea, ca diuariile nu suntu chiamate a fi abcdarie si carti de citire, de aceea nu potu vorbi si scrie altintre decum vobescu. Bine, forte bine aru si, deca amu ave vreun diuari politic anume pentru poporu, scrisu intr-unu limbajiu catu se poté mai simplu si mai vulgaru, ba nu ni-aru pasă macaru cu cirilice, — caci totdeauna spiritul ne e mai pe susu de forma; insa pana atunci voru trebui sa se accomodeze si cititorii din popor dupa majoritatea cititoriloru mai studiat si dupa modulu de scriere, ce-lu pretinde tempulu modernu. Dealtintre insa si cu citirea diuarielor e ca cu multe alte lucruri; ea la inceputu se pare grea, ostentore, disgustatore, dar cu tempu, crescendo poterea de a lentielege, divine usiora si placuta. Catii omeni betrani, nestudiat suntu, cari prin citirea continua a jurnaleloru si-au insusit unu magazinu de scientie limbisticce, istorice, geografice si preste totu reale — i preste tota acceptarea!

Nici acest'a dar nu aru fi causa de ajunsu pentru de a escusa necitirea diuareloru din partea comunelor romane.

(Va urma.)

Sabiu in 1 Februarie. Sessiunea de satia a senatului imperialu, precum spunu diuarele de Vienn'a, e sa se termine astazi, si asi se poté, ca pe candu cititorii nostri voru citi aceste siruri, ablegatii transsilvani sa fia pe drumu catra casa.\* Dece se va face inchiderea sessiunei prin Maisestatea Sea in persona, ori prin unu plenipotentiatu, nu se scie. Inca in decurgerea lunei lui Februarie, se dice, se voru conchiamá dietele provinciale. Prin Vienn'a se spera, ca pe langa dietele de dincolo de Laitha, adica din tierile germano-slavice, si pe langa dieta transsilvana, carea-si va continua lucrarile incepute si interupte, se va adunat si diet'a croatica. Acest'a se concheia din corespondintia cea straordinara desa, ce se porta acumu intre ministeriulu de statu si Cancellari'a aulica croatica. — Atunci apoi Ungaria singura aru mai fi fara dieta; panacandu? cine scie? —

Din Bendorf (scaunulu Sighisorei) ni se scrie, ca cele publicate in „Herm. Ztg.“ etc. pe la capetulu anului 1863 asupra Romaniloru de acolo: ca adica ei si-au alesu Jude satescu deosebitu de Sasi s. a., suntu numai invective malitiose, pentru de a pete pre Romanii si prin diuarie, caci altintre nu mai sciu cum sa-i peteze. Starea cea adeverata sa fia aceea, ca esindu in 30 Octobre Inspectorulu d. Baumgartner in satul lui pentru alegerea de Jude comunulu, pre Romanu — dupacum cam e datin'a pe acolo — nici iau

\* Dupa scirile mai noue iar s'au amanat.

inșințiatu despre venirea sea, nici i-a chiamat a luă parte și ei la acestu actu publicu, ci i-au privit că pre nisce nulle, că pre unii ce nu există. Indignati de acesta procedere ilegală, Români au trămisu doi însi, să vădă ce e, și laudatul Inspectoru a respunsu, ca a venit să schimbe judele, dar pre Români pentru aceea nu i-a chiamat, pentru că și n'a u d r e p t u a c o l o. (Audit!) Români respunseră, că de către n'au dreptu la alegerea diregatorilor, apoi nici acesti diregatori nu voru avea dreptu asupr'a lor. Apoi întrebându-i d. Inspectoru: Ce vreti voi? — căci pe acolo nici proxima se pare că nu e scosă din: tu sî v o i! — ei respunseră, că să aiba și ei doi diregatori între diregatorii comunie. D. Inspectoru le promise să le demande a merge că să-si alărgă doi însi, și apoi să-i aducă, că să-i intărască să-si jure. Panacandu însa Români alesera, d. Inspectoru-si perduse urmă din satu să lasase vorba să-i duca să-i jure la Sighișoara. Într-acacea diregatoru a sasescă — nu comunala, căci aceea nu există — la totă ocasiunea chiamase la agențele sele să pre cei doi Români alesi de Români, dar această sciindu-se neintariti să nejurati, nu voiseră să ia parte la nimicu. Diregatoru a sasescă raportă Inspectoratului, ca Români nu voru să primească slujba și nu voru să recunoască nici diregatoru, ci să-ai alesă diregatoria propria. Inspectorul după aceea au venit în satu cu gendarmi, a luat pre mai mulți Români la felurite 'ntrebări, ear pre unul Lazaru (?) Curt'a, după-ce la înținutu o di'ntréga în Bunderu, l'a dusu prinsu în Sighișoara, unde e și acum. Vr'o 13 Români suntu dati la judecată criminală; poporul român e fără 'ngrăjitu să indigna de cele ce are să suferă în toate dilele. — (Nu scimu în cătu, în cătu nu, e autentică informație acăstă; noi însă deploram în noi să trebuie să deploram să în publicu de o parte puțină experientă a Românilor în afacerile publice, dar mai mult de alta parte supremă să esclusivismul, de căci se folosesc compatriotii nostri fălia cu noi. Acăsta supremă o suferim cu atâtă mai greu, căci în totu scaunulu Sighișorei, alu Mediasinului să ală Cuhalmului, incătu scimu, nu este unu singur ampliorat, unu singur advocat român. Locul acestoră însă va cercă a-lu suplini jurnalistică română; de aceea să rogăm pre toti Români, a ne descoperi ori ce abuzuri ale oficiului publicu, ce se facu; căci suntem resoluți a le publica și a le combate cu toate armele, ce ni le concede legea să dreptatea. Red.)

Pest'a in 8 Februarie 1864.

Tinerimea română dela universitatea de aici s'au întinut de vr'o cătă-va ană a dă in carnevalu unu banchetu romanescu, la care să-si uite grijile cele multe să se legene în bratiele desfășării cordiale. Asíă și in carnevalul anului acestui-a să contielesu a exercia datin'a acăstă și in 24 Ian. (5 Februarie) s'au serbatu in sală cea mare din otelul "la archiducele Stefann" banchetul romanescu, care cu atâtă mai tare merita a fi amintit, cu cătu tinerimea pe de o parte a fostu onorata de ospeti fără străluciti, era pe de alta parte banchetul a fostu acompaniatu de producții musicale și declamări, a căroru execuție a surprinsu și incantatul pre fia care ospe.

La 7 ore sér'a s'au adunatul ospetii, și orchestrul, compusu din tineri români, au inceputu o ouvertura din opéra "Tancrède", care a executat-o asiă de execuție, incătu să-a castigat complacerea meritata. Dintre piesele executate de orchestră au facutu mai mare furor "Cântul pecurariului" și "Ardelenel și Banatienele", dintre care celu d'antăiu a fostu repetat. In orchestră a executatul mai cu séma diriginte, Ioann Lemény, care să că membru arangiatoru a secerat lauda. Mai departe ne-au incantat in sér'a acăstă "Mut'a de Portici", executată pe violina de Ioann Siepetianu și accompagnata pe piano-forte de D'ră Iren'a Nedelcu; "Acum e mediul noptii," aria din România de Constantin de Saligny, executată pe piano-forte de Stefanu Perianu, era in fine "6-me varie" de C. de Beriot, executată pe violina de Ioann Lemény și accompagnata pe piano-forte de Stefanu Perianu. Corul vocalu a fostu eminente, declamările executante, incătu aplausele nu mai erau sa incete. Către 10 ore s'a finit concertul, și ospetii, intre cari amu avutu rară norocire a numeră pre ilustrii barbati Antoniu și Georgiu de Mocioni, Ioann Dobranu, și pre totă intelegerintă română din Pest'a afară de unu abisfatu, s'au departat pentru o óra, că să petreca pre domneie, ce au onorat tinerimea la concertu, și să se reîntorce la banchetu (ospetii).

La 11 óre s'a inceputu banchetul, care a fostu aranjat cu se pote de eleganță; in fruntea meșei au cuprinsu locu ilustrii barbati de Mocioni. Toastul celu d'antăiu l'a ridicat membrul arangiatoru Iosif Vulcanu, multia-

mindu ospetilor pentru onorea și simpatiele documentate era D-lu profesor de limbă română de la universitate, Alessandru Romanu, radică unu toastu în sanetatea ilustrilor barbati de Mocioni, și tinerimea întrăga a intonat in "sa trăiescă!" nenumerate. D-lu Vincentiu Babesiu multiamă in numele ilustrilor barbati și aduse unu: "sa trăiescă!" diletanților, cări parte cea mai mare se bucura de sprijinul ilustrei familie de Mocioni. Dupa aceea distinsii ospeti și Iuara diu'a buna, și tinerimea i petrecu cu "Sa trăiescă!" pâna ce parasira sală, și atunci incepă "Calusierulu", "Ardeleanele" și "Banatienele", cări s'au jocat cu entuziasmul tineretelor. Abia către 3 óre dimineti a tinerimea s'a despartit, remanendu-i neuitata sér'a de 24 Ian. (5 Februarie) Comitetul arangiatoru au avutu de partea stânga a peștelui tricolorul național, dimpreuna cu simbolul dreptății. Priimăsca multiamă publică pentru aranjarea eleganță și surprinderea, ce a cauzat toturor!

Unu banatianu.

### Varietăți și nouătăți de dî.

(Distinctiune.) Maiestatea Sea Imperatulu trimisă pre capitanul Contele Kinsky la generalul Br. Gablenz, spre a-i transpune medaliele, ce le daruiesc Mai. Sea oficerilor să soldatilor, cări s'au distinsu in luptă de lângă Königsberg in Schleswig. —

Armata României.) Dupa o corespondință din București a foii "Bucovina", armata actuală a României e compusă astfel: 7 regimenter infanterie a 2000 fericiori=8400, 1 batalion de venatori 800, trupe de geniu 600, pompieri 500, 1 regiment artillerie 800, 2 regimenter de ulani a 700 fericiori=1400, 2 escadrone trenu (trasuri, Fuhrwesen) à 200 fericiori=400, 1 diviziune gendarmi 1000, 17 escadrone doboranti à 250 fericiori=4500, 5 batalioane granitieri à 1000 fericiori=5000, 2 companii de flotila à 150 fericori=300, cu totul dar 23,450 fericori. Artilleria deocamdată constă din 24 tunuri. — De către suntu autentice datele acestea, ceea-ce nu potem nici afirma nici denegă, apoi întrădeveru trebuie să ne mirăm de unele jurnale germane de ale noastre, că striga până la ragușie, că România înarmăza preste măsuri; căci cumca la o tiere de 5 milioane locuitori e destul o armată de 23,000 soldati, nu va pot să susțină nimenea, căci scie, că tiere de trei, de patru, ba de cinci și de siese ori mai mulți decât România, au armate indoite să întrețină asă de mari!

(Bugetul Francei.) Spesele imperiului francez pe anul 1865 s'au preliminat cu 108,650,000 franci, din cări 60,000,000 pentru lucruri publice, 14 milioane pentru marina și colonii, și numai 6 milioane pentru ministeriul de răsboiu. Acolo se pune summa cea mai mare pe lucruri publice, la noi pe armată. —

(Furtună galantă.) De căndu calatorii in Franță unu Domnu elegant pe drumul de feru, și intrându în vagonu află altu domnu elegant, cu care incepă o conversa despre ună și despre altă. Cestu din urmă prezintă celu d'antăiu tabachieră sea, și celăi trase din tabacu și adormi; candu se desceptă, era in Parisu; dar orologiu, lantul, inele, bursa cu câteva mii de fiorini erau duse. Tabacul de nastădeca fusese narcotic (adormitoriu).

(Balunăndătină.) D. Preotu G. P. din P. ne tramente o corespondință estinsă, in carea ne spune, că prin staruția sea s'au aranjat in Z. unu "balutiu" (după esprezzionea Dusele), pentru — biserică din P., din care au rezultat castigu curățu summa summarum 22f. 20 xr. v. a. Totdeodata ne răga a publica pe lângă acăstă corespondință și numele toturor contribuitorilor spre acestu scopu, respectiv alu manecatorilor, beutorilor și jocatorilor la acestu "balutiu". Amu comite unu abuz de oficiu, facandu destul acesei cereri; nu că candu amu nesocotit scopul celu bunu pentru care s'a colectat, ci pentru că nu potem approba mijlocile luate în ajutoriu, si afara de aceea colonele diuarielor suntu ocupate cu alte lucruri. Ne folosim însă de ocasiune, pentru de a spune d. Parinte, că faptă densului, de să purcediatore din zelu sinceru, totusi lovescă atâtă in legile positive ale bisericiei, căci luă spresu dela "balutie", căci și incontră morale crescincă in genere, carea cauta nu numai la bunătatea scopului, ci și la bunătatea mijlocelor lor in trebuință spre vreun scopu. Zidirea său repararea unei bisericici in ochii noștri e unu ce cu multu mai sublimu și mai sănătă, decât să se poată in trebuință pentru eșapătirea ei "balutie". Nu jocandu, ci cugetandu și lucrându servim lui Domnedieu; unu balu pentru o biserică, marturismu sinceru, nu ni se pare multu mai bunu, decât o slujire lui. Va alu. Nu poteti slui lui Domnedieu și Mamonei! —

Bancnotele in moneda conventiunala

eu 1 Ianuariu 1867 esu de totu din cursu. Banc'a națională provoacă pre toti, cari mai au astfel de bancnote, a le prezschimbă pâna la acelu terminu; căci altmirea remânu de paguba cu ele. —

(C e p o t e t e l e g r a f u l ) Cuventulu de tronu alu reginei din Englter'a, care cuprinde 1050 cuvinte, se telegrafa dela Lond'r la Parisu pe 5 droturi in 6 minute. —

(In necare infricosata) Intr'unu orasiuscru se facusera dupa obiceiu boltitie sî cărciume pe ghiatia depe Volg'a. O astfelu de cărciuma deodata se cufundă sub ghiatia sî se 'mecă cu tota bagaglia, toti ómenii sî toti caii ce erau in ea sî 'mpregiuru. Numerulu ómeniloru periti astfelu face vr'o 200; căci cu cei din cărciuma se 'nnecara 'mpreuna sî altii, cari de la malu apei le alergasera într'ajutoriu. —

**Din cîmpulu de luptă.** Scirile, care le avemu pâna acumu, suntu tôte in favórea armatei Schleswig—Holsteiniane adeca a Austro-Prussiloru. In 6 Febr. n. au avutu brigad'a Nostiz o luptă erâncena cu Danii. La acésta luptă au participat sî vreocâteva escadrone de husari dela reg. Liechtenstein. Lupt'a se dice ca au fostu marézia, in carea regim. de infanteria „regele belgilor“ sî batalionulu alu 9 de venatori au patimitu forte tare. Despre cuartirele generale ni se spune, ca in 7 Februaru n. erau in Frörup la Oversee (pentru Austriaci) sî in Glückburg (pentru Prussi).

Totu lumea dar e plina de sgomotulu armelor din Schleswig. Cu deosebire se discutăza parasirea Dånewirkului din partea Danesiloru. Despre acésta fortificatiune amu vorbitu mai pe largu in unulu din nrui din urma; repelmu, ca Dane-wirk e o colina facuta de căte-va sute de ani pentru opera-re tierei. Ea adeca taia Schleswig-ulu dela resaritu spre apusu, sî astfelu e o fortarézia naturala capace de a opri na-valirile inimice dela médiadì, mai cu séma candu esu apele si esundéza slesurile cele baltóse de dinaintea lui. Danesi fortificasera acésta positiune cu nespusa ostensibila in anii din urma, sî acum steteau dealungulu eii vre-o 30,000 soldati cu vre 100 tunuri. Austriacii sî Prussii acceptau aicea un'a din cele mai sangeróze batâi in acésta campania; dar mirarea loru fu mare, sî a lumei din afară sî mai mare, cându vediu-ru, ca Danesii in nóttea din 5 spre 6 Februaru nou parasi-sera acésta positiune tare, lasandu in urma-si 62 tunuri batute cu cuie.

Lucrul acum se esplica de sine singuru asiá. Prussii sub comand'a printiului Friedericu Carolu trecu in nóttea din 5 spre 6 Februaru preste riulu Schlei spre resaritu dela Dånewirk, voindu a atacá pre Danesii din côte, pecandu Austriacii innaintau din frunte. Danesii vediendu-se astfelu in periculu de a fi atacati de dôue părți, ba inca de a li se taiá lini'a de retragere cătra Flensburg, fura siliti a se retrage, cu atât'a mai vertosu, căci numerulu loru era multu mai micu decâtlu alu inimiciloru. Astfelu Danesii se retrase-ra spre medianópte, urmariti de Prusi sî Austriaci, dar totu mereu luandu positiuni bune si oprindu inaintarea cestoru din urma prin lupte sangeróze.

Cea d'antâi din aceste lupte fu la Idstedt, in carea escelara brigad'a austriaca Nostiz sî mai multe escadrone din husarii Liechtenstein. — Regale din Dania s'a retrasu (jurnale germane, bete de triumfu, dicu ca a fugit) la Kopenhagen. — Unu milu dela Idstedt spre mn, la Oversee fù a dôu'a luptă crunta, in carea Austriacii invinsera, luara mai multe tunuri si care sî prinsera 200 Danesi; dar sî ei avura perderi cumplite, căci din regimentulu regale Belgiloru cadiura 17 oficieri sî 500 feciori. Colonelulu regimentului, dueele de Württemberg, e ranit u de mórte, si Maiestatea Sea indata dupa lupta prin telegrafu lu denumi generalu.

Numele oficierilor austriaci cadiuti sî raniti suntu: dela reg. de inf. regale Belgiloru, cadiuti: Pfleger, Prokesch, Haydegg, Rehn; raniti: colonelulu de Württemberg, Vicecolonelulu Illeschütz, capitanulu Entner, Sabatowich, Hochhauser, Castella, Hoffmann, Froschauer, Rathlew, Köpler, Morawetz, Barmann, Wimpfen, Schwarz. Dela batall. 9. de venatori, morți: Laiml, Lamotte, Herold; raniti: Schmigocz, Hermanni, Haradauer, Went, Urschütz, Pflug. Dela husari, ranit u Conte de Lamberg. —

Dela Oversee se retraseră Danesii totu luptandu-se spre medianópte; la Lübeck iar se 'ncinse o luptă intre ei si Prussi. Danesii remasera invinsi si se retraseră spre apusu. Austriacii intr'aceea pefugara o parte a Danesiloru pâna la Flensburg, unde stratele (ulitile) cetății insesi fura cîmpurile bataliei. (Dupa o scire mai nouă nu, ci Danesii se retraseră nóttea.) Austriacii remasera invingatori, si Danesii se retraseră la Fridericia. E 'ndoieala, mai continuă-voru

o luptă atâtă de neegala ori se voru retrage la mare, se voru imbarca si voru merge la Kopenhagen, acceptandu, dör continua diplomati'a opulu, care ei cu armele 'n mâni nu fusesera 'n stare a-lu susținé.

Luptele sangeróze se continua; Austro-Prusii cérca a tai'a Danesiloru lini'a de retragere si astfelu a-i prinde.

### Prospectu politicu.

Resboiulu din Schleswig-Holstein se vede a-si areta cehulu seu si in alte părți ale Europei. Lassamu pre Germania, carea e prea interesata in cestiunea acésta si trece la partitulu actiunei in Itali'a. Acestu parlitu vede in resboiulu de fatia inceputulu crisei europene, si dice ca momentulu celu mai oportunu pentru o actiune aru fi tempulu de fatia. In legatura si cu acestea de mai susu dar si protestulu din partea Italiei, insemnâmu o nota, ce se dice, ca s'aru si datu din partea ministrului de externe Veneti Venosta dlui Drouyn de Luys, prin care nota guvernului italiano se plâng asupr'a Austriei, ca aru si vatematu tractatulu dela Zürich. Inviniurile suntu afara de cele aduse in urulu trecutu, ca furi multi din partile austriace jefuescu pâna catra Modena si apoi fugu sub scutulu Austriei.

Dar sa lasâmu terenulu acest'a secu si sa ascultâmu o feremiada russesca reprodusa si de Botschafter. Ea tracătea despre Romania.

„Impregiurările noastre, dice, suntu totu mai fatale pe dì ce merge. Princele Cuz'a tientesce, ca prin ajutoriulu Franciei si alu Jesuitilor sa-si pote pune diadem'a regala a Romaniei pe capu. Ajutoriulu celoru din urma l'au castigatu prin aceea, ca au promis agentilor ordinului iesuiticu a subordinâ biserică greca din principate scaunului romanu ori celu pucinu a trece cu toli partisanii sei la catolicismu. Cuz'a si arata inimicita sea cătra clerulu grecu (?) prin aceea, ca predéza prin Gendarmii sei sub pretestulu, ca scumpeturile monastirilor s'aru tinea de statu. Lucrurile cele mai de lipsa pentru cultu se confisca, si se fura apoi parte de cătra Gendarmi, parte se dau la persoane inalte, care apoi le vendu la Evrei. . . .

Dupa aceste espectoratiuni cari n'au nici unu contine-mentu, si cari de siguru voru si esitu din pena unui archimandritu grecu, carele nu va mai fi avendu de unde sa suga, in urm'a secularisarei monastirilor — mai urmăza si alte denuntiari, prin care vrea sa atraga atentia puterilor garanti, spunendu, ca principele Cuz'a nu-si face capulu calindariu din notele puterilor garante, nici din concentrarea trupelor turcesci la Siuml'a. In fine corespondintele din Bucuresci aru mai dori vre o căteva trupe din partea puterilor subscrise la Parisu. Are inse omenia de a spune, ca o parte numai din locitorii Romaniei dorescu pre Turci ca pre patroni religiunei loru (de siguru iaru calugarii greci, cari aveau căte dôue trei si mai multe concubine, — va se dica religiune turcesca.) In fine spune, ca pensiunea ce li se da din partea statului, nule ajunge nici de o mancare pe dì (seracii ómeni!) Mai suntu si alte, care tôte cadu asupr'a Ieuitilor si a principelui.

Noi cari scimus despre secularisarea monastirilor disu „inchinate“, ne putem explica asemenea corespondintie. România insa purcăda pe calea prosperarei sele cu mai pucine certe si mai multe sapte, si atunci nu se va teme de nimenea, căci toti i voru fi amici.

### Pretiurile de piatâ din Sabiu, Vineri in 31 Ian. (12 Febr. 1864.)

	fl.	xr.
Grâul de frunte, galéta nemt. (Metzen) *)	3	60
" de midilociu "	3	33
" de coda "	3	7
Secar'a galéta nemtésca (Metzen) *)	2	27
" de midilociu "	2	20
" de coda "	2	13
Ovesulu de frunte, gal. nemt. (Metzen) *)	1	53
" de midilociu "	1	47
" de coda "	1	40
Cucuruzulu galéta nemtésca (Metzen) *)	2	13

\*) 3 galete nemtesci suntu 2 galete ardelenesci.

Burs'ad in Viena in 31 Ian. (12 Febr.) 1864.

Metalicele 5%	72 10	Actile de creditu	181
Imprumulu nat. 5%	79 85	Argintulu	118 75
Actile de banca	777	Galbinulu	5 70

CORESPUNDINTIA. I. I. in P. Amu credintu ca nu Ti-amu si binevoitori adeverati, déca amu publica cele tramise; si speram, ca preste putinu ne vei multiam.